



**Komunikadu Impresa**  
**Dili, 01 Juñu 2018**

**Komunidade Suku Beloi Postu Administrativu Atauro premeiraves hetan treinamentu kona-ba demokrázia, kna'ar órgaun soberania no asesu ba justisa formál**

Komunidade sira Suku Beloi Postu Administrativu Atauro premeiraves hetan treinamentu kona-ba demokrázia, kna'ar órgaun soberania no asesu ba justisa formál ne'ebé organiza hosi JSMP iha 19 Maiu 2018. Partisipante sira ne'ebé partisipa iha treinamentu ne'e maioria hosi juventudi hamutuk na'in 30 kompostu hosi feto 15 no mane 15.

Treinamentu ne'e hanesan atividade kontinuasaun ne'ebé halo ona ba membru konsellu suku sira no membru komunidade LGBT ne'e ho objetivu atu hasa'e koñesimentu líderansa komunitáriu sira-nian no komunidade LGBT kona-ba funzionamentu sistema demokrázia no kaar órgaun estadu sira iha termu halo lei no asesu ba sistema justisa formál iha Timor-Leste.

“Autoridade komunitáriu sira ka'er papél no funsaun importante no kompleksu oioin ho rekursu mínimu iha sira nia komunidade, tanba ne'e sira presiza hetan apoio no informasaun relevante atu hasa'e sira ninia koñesimentu ne'ebé adekuada kona-ba knaar órgaun soberanu sira no sistema justisa formál, dehan Diretor Ezekutivu JSMP, Luis de Oliveira Sampaio.

Iha abertura, Xefe Suku Beloi, Sr. Adão da Costa Nunes haktuir katak "foin primeiraves iha nia mandatu, komunidade Suku Beloi hetan treinamentu kana-ba asuntu demokrázia, knaar órgaun soberania sira no asesu ba justisa formál hosi JSMP, tanba ne'e nia husu ba partisipante sira atu partisipa ativu hodi bele kompriende no bele hatutan tan informasaun sira ne'e ba komunidade sira seluk ne'ebé la partisipa.

Treinamentu ne'e hetan partisipasaun másimu hosi lideransa komunitária sira iha suku refere no komunidade (inklui joven) sira balun.

Iha treinamentu ne'e, partisipante sira hato'o sira-nia preokupasaun kona-ba lala'ok justisa formál iha Timor-Leste liga ho oinsa atu prosesu kazu krime no kazu sivil inklui kazu krime sira ne'ebé involve ema estranjeiru sira no oinsa atu halo prosesu. Aliende ne'e partisipante sira mós husu kona-ba direitu feto ba eransa oinsa ho sidadaun ne'ebé akupa rai estadu no ema estranjeiru ne'ebe kabem ho feto Timoroan bele hetan direitu ba rai no eransa iha Timor-Leste.

Hatan ba preokupasaun hirak ne'ebé partisipante sira apresenta ne'e, ekipa JSMP resposta katak kona-ba kazu sivil no krime nia lala'ok prosesu diferente iha tribunál. Kazu krime ne'e iha ligasaun direta ho interesse público katak karik akontese krime ruma, estadu liuhosi nia autoridade ka nia instituisaun relevante sira iha kompeténsia atu atua no intervein kelas no lori kelas kazu ne'e ba prosesu. Purzemplu se iha ema ruma halo ofensa ba integriade fizika hasoru

ema seluk ka oho ema seluk, autóridade polisiál iha kompetensia halo atuasaun imediata deposide iha informasaun ka simu notisia kona-ba krime ne'e.

Entretantu kazu sivíl ne'e iha ligasun ho interesse pesoál katak parte sira mak iha interesse atu hato'o sira nia kazu no buka sira nia defeza para prosesu bele la'o se lae prosesu lala'o. Prosesu ba kazu sivíl dala barak han tempu naruk ka tarde. Kazu sivíl sira, Advogadu ka defeza sira bele halo mediasaun ka konsiliásau maibé karik laiha solusaun, bele halo julgamentu iha tribunál tuir prosedimentu ne'ebé defini iha lei.

Enkuantu ba pergunta krimi ne'ebé komete hosi ema estrageiru hasoru sidadaun Timor-Leste iha territóriu nasional Timor-Leste nian, tuir ita-nia lei penál nian iha Artigu 7 kona-ba prinsípiu territorialidade hantuir katak "salvu dispozisaun seluk iha tratadu ka konvensaun internasinal no la haree ba ajente nia nasionalidade, lei penál Timor-Leste mak aplika ba faktu prátkadu iha territóriu no iha náviu ka aviaun ho matrikula ka pavilaun Timor nian". Signifika katak sede'it mak práтика faktu krime iha territóri Timor-Leste sei aplika lei penál Timor-Leste nian ezetu (*kecuali*) iha tratadu ka kovensaun internasional ruma ne'ebé define ka regula diferentemente kona-ba ida-ne'e, purzemplu ba membru korpu diplomátiku sira ne'ebé hala'o misaun diplomátiku iha Timor-Leste.

Kestaun kona-bá feto sira-nia direitu ba eransa hosi nia inan-aman, JSMP esplika katak iha Artigu 16, 17 Konstituisaun RDTL hatur ona katak ema hotu-hotu, feto no mane hanesan iha lei nia oin no iha direitu no obrigasaun hanesan. Aleinde ne'e, direitu ida-ne'e reforsa mós iha artigu 2000 Kódigu Sivíl nian kona-ba klase ne'ebé bele hetan eransa mak; primeiru fen laen no jerasaun sira (oan sira). Iha artigu ida-ne'e la hateten jerasaun ne'e oan mane ka oan feto maibé estatutu nu'udar oan iha direitu ba rikusoin hosi inan-aman nian hanesan.

Entertantu kestaun kona-ba ema estranjeiru sira ne'ebé laen ka feen ema sidadaun Timor-Leste iha direitu atu hetan eransa hosi nia kónjuje (feen ka laen) ne'ebé mate ona. JSMP hatan katak kuandu feen ka laen (kónjuje) ne'e trata ona nia sidadania nu'udar sidadaun Timor-Leste, feen ka laen ne'e iha diretiu ba riku soin hosi nia feen ka laen ne'ebé mate ona tanba ema sira ne'e konsidera nu'udar timoroan.

JSMP observa katak atividade treinamentu ne'e la'o ho di'ak no partisipante sira mós ativu hodi husu pergunta no fahe sira-nia esperiénsia kona-ba asesu ba justisa formal iha tribunál.

Atividade ne'e hetan apoio hosi Governu Austrália liuhosi Embaixada Austrália iha Timor-Leste

Atu hetan informasaun liutan favor kontaktu direitamente:

Luis de Oliveira Sampaio  
Diretor Ezekutivu JSMP  
Diresaun e-mail: [luis@jsmp.tl](mailto:luis@jsmp.tl)  
Telefone: 3323883 | 77295795